

**Verfügung Nr. 78/2026****Ordinanza n. 78/2026****Verkehrsregelung im Gemeindegebiet:****Installation von zwei künstlichen Bodenschwellen im Steindlweg**

Festgestellt, dass im Steindlweg die Notwendigkeit besteht, geeignete Maßnahmen zur Verkehrsregelung zu ergreifen, um unter Berücksichtigung der baulichen Merkmale der Straße die Verkehrssicherheit zu erhöhen;

nach Einsichtnahme in das Schreiben der Anwohner des Steindlwegs, Prot. Nr. 0013475 vom 12.08.2026, mit welchem sie um geeignete Maßnahmen zur Reduzierung der Geschwindigkeit im Steindlweg ersuchen;

in der Erwägung, dass ein Eingriff erforderlich ist, um die Unversehrtheit der Fußgänger sowie die Sicherheit der Verkehrsteilnehmer durch eine Reduzierung der Fahrzeuggeschwindigkeit zu gewährleisten;

nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 des der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, sowie in den Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung;

**verordnet
DER BÜRGERMEISTER**

Im Steindlweg

die Installation von zwei künstlichen Bodenerhebungen mit den entsprechenden Vorankündigungsschildern (Fig.II 2 Art.85);

Die Funktionäre und Agenten laut Art. 12 der zitierten Straßenverkehrsordnung sind mit der Durchführung der vorliegenden Verordnung beauftragt.

Die Übertretungen dieser Verfügung werden im Sinne der Straßenverkehrsordnung geahndet.

Diese Verfügung wird an der digitalen Anschlagtafel der Gemeinde veröffentlicht; ihr Inhalt wird der Bevölkerung durch Anbringung der entsprechenden Verkehrsschilder zur Kenntnis gebracht.

Weiteres wird diese Verfügung folgenden Stellen zugeschickt:

Carabinieri Terlan

Ortspolizei Terlan

Terlan, den 15.09.2026

Regolamento della circolazione nel territorio Comunale:**installazione di due dossi artificiali in via Steindl**

Premesso che in via Steindl è stata riscontrata la necessità di adottare opportuni provvedimenti per la regolamentazione della circolazione, in considerazione delle caratteristiche strutturali della strada e delle esigenze di sicurezza stradale;

vista la richiesta dei residenti in via Steindl, protocollo n. 0013475 del 12.08.2026, con la quale chiedono dei provvedimenti idonei a ridurre la velocità in via Steindl;

ritenuto necessario intervenire al fine di garantire l'incolumità dei pedoni e la sicurezza dei partecipanti al traffico, moderando la velocità dei veicoli in transito;

visti gli artt. 6 e 7 del Nuovo Codice della Strada, approvato con D.Lgs. del 30/04/1992, n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. del 16/12/1992, n. 495 del nonché il Testo unico delle Leggi regionali sull'ordinamento dei comuni;

**IL SINDACO
ordina**

in via Steindl

installazione di due dossi artificiali con la relativa segnaletica di preavviso (Fig.II 2 Art.85);

Sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza tutti i funzionari e agenti di cui all'articolo 12 del codice citato.

Le contravvenzioni alla presente ordinanza saranno punite ai sensi degli articoli previsti dal Codice della Strada.

La presente ordinanza viene pubblicata all'albo pretorio digitale, é resa nota al pubblico mediante l'installazione dei segnali prescritti.

Inoltre, verrà inviata una copia ai seguenti uffici:

Carabinieri di Terlaro

Polizia Locale di Terlaro

Terlaro, il 15.09.2026

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO
Hansjörg Zelger
(digital unterzeichnet/firmato digitalmente)

La sottoscrizione a stampa sulla copia cartacea sostituisce ai sensi dell'art. 3 del decreto legislativo 12.02.1993, n. 39 la firma digitale apposta sul documento amministrativo informatico originale. Il documento amministrativo informatico originale è stato prodotto e viene conservato secondo le regole tecniche previste dall'art. 71 del decreto legislativo 07.03.2005, n. 82.

Die aufgedruckte Unterschrift auf der Papierkopie ersetzt im Sinne des Art. 3 des gesetzesvertretenden Dekrets vom 12.02.1993, Nr. 39 die auf dem originalen elektronischen Verwaltungsdokument angebrachte digitale Unterschrift. Das originale elektronische Verwaltungsdokument ist gemäß der technischen Vorschriften nach Art. 71 des gesetzesvertretenden Dekrets vom 07.03.2005, Nr. 82 erstellt worden und wird im Sinne der genannten Vorschriften aufbewahrt.

Originale firmato digitalmente da: - Original digital unterschrieben von:

HANSJOERG ZELGER
il/am/ai 15.09.2026 16:55:17

Copia cartacea creata il - Papierkopie erstellt am

16.09.2026 09:55:06